



**GRILLIANT**  
Kullanım Kılavuzu

**Homend**  
Serving life



Şöyle güzel bir tost veya ızgara keyfinizi ikiye katlayan bir ziyafet hazırlamak için sabırsızlandığınızı biliyoruz. Her şeyden önce gelin, sizin için hazırladığımız kullanma kılavuzunu bir okuyun. Göreceksiniz en fazla 10-15 dakika sürecektir. Ardından Tost Makinenizi keyifle ve güvenle kullanabileceksiniz.



*Kullanım kılavuzunda, her şeyi elimizden geldiğince açık yazmaya çalıştık. Umarız, bir defa okumanız yeterli olacaktır. Yarın öbür gün aklınıza bir şey takılır diye, bu kılavuzu rahatlıkla bulabileceğiniz bir yerde tutmanızı öneririz.*

**GRILLIANT1342H**

# İLK KULLANIMDAN ÖNCE

- + Tüm ambalaj malzemelerini sökün.
- + Sıcak suyla nemlendirilmiş bir sünger ya da bezle silerek pişirme plakalarını temizleyin.
- + Tost makinenizi suya daldırmayınız ve pişirme yüzeylerini doğrudan akan suya maruz bırakmayın.
- + Bir bez veya kâğıt havlu kullanarak kurulayın.
- + En iyi sonuçları elde edebilmek için, pişirme plakalarına ince bir tabaka halinde yemeklik yağ veya yapışma önleyici spreyci uygulayın.
- + Tost makineniz ilk kez ısıtıldığında, hafif bir koku ve duman açığa çıkabilir. Isınarak çalışan pek çok cihaz için normal olan bu durum, tost makinenizin güvenliği açısından herhangi bir sorun yaratmaz.
- + Tost makinenizin parçalarından herhangi birinin zarar gördüğünü fark ederseniz, lütfen bizi 0850 222 32 45 numaralı canlı destek hattımızdan hemen arayın.



# TOST MAKİNESİNİZ HANGİ PARÇALARDAN OLUŞUYOR?



# TOST MAKİNESİNİZİ GÜVENLE KULLANMAK, SİZİN ELİNİZDE. ÖNEMLİ UYARILAR!

Kullanım kılavuzunun tamamını okuyun.

+ Elektrik kablosunu tamamen düz bir şekilde açın ve elektrik fişini topraklı bir prize takın.

+ Yalnızca AC 220-240 Volt, 50/60 Hz gerilim ve frekans değerlerine sahip şebeke elektriği kullanın.

+ Kullanmadığınız zamanlarda veya temizlemeden önce tost makinenizi fişten çekin. Parça ve aksesuarlarını söküp takmadan ve temizlik işlemlerine başlamadan önce tost makinenizin soğumasını bekleyin.

+ Tost makinenizin yüzeyi kullanım sırasında çok sıcak olacaktır. Yalnızca kulplarından tutarak kullanın.

+ Elektrik çarpması tehlikesinden korunmak için tost makinenizin elektrik kablosunu, fişini veya pişirme ünitesini suya ya da başka herhangi bir sıvıya daldırmayın.

+ Elektrik kablosu veya fişi zarar görmüş olması halinde tost makinenizi kesinlikle çalıştırmayın.

Böyle bir durumda ürünün onarımı için, Homend teknik servis ya da benzer bir uzman

personele başvurun.

+ Elektrik kablosunun masa veya tezgâh kenarından sarkmamasına ya da sıcak yüzeylere temas etmemesine dikkat edin.

+ Kullanım sırasında elektrik kablosunun pişirme plakaları arasına sıkışmadığından veya kenarlarına temas etmediğinden emin olun.

+ Tost makinenizi, sıcak durumdaki gazlı veya elektrikli ocak ya da fırınların üzerine veya yakınına yerleştirmeyin.

+ Kullanım sırasında tost makinenizi daima yatay konumda yerleştirin.

+ Çocuklarınızın güvenliği için, onların ulaşamayacağı yerlerde saklayın.

+ Çocuklarınızın tost makinenizle oynamamasını sağlayın ve onların olduğu ortamda yakın gözetimle kullanın.

- + Sekiz yaş ve üstü çocuklar ile fiziksel, duyuşal veya zihinsel beceri ya da bilgi ve deneyim eksikliği bulunan kişiler, güvenliklerinden sorumlu kişilerin sorumluluğunda, gözetim altında ve ürünün güvenli kullanımına ilişkin talimatların kendilerine verilmesi ve olası tehlikeleri anlamaları şartıyla kullanılabilirler.
- + Tost makineniz yalnızca ev, yazlık, otel ve benzeri ortamlarda kullanıma uygundur.
- Tost makinenizi herhangi bir sıvıya daldırmayın.
- + Harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemi üzerinden çalıştırmayın.
- İçinde sıcak yağ veya başka sıcak sıvılar bulunması durumunda, tost makinenizi hareket ettirirken çok dikkatli olun.
- + Tost makinenizde kömür veya başka yakıtlar kullanmayın.
- + Homend tarafından tavsiye edilmemiş aksesuarların kullanılmasının, yangına, elektrik çarpmasına ve yaralanmalarına yol açabileceğini sakın unutmayın.

### **TOST MAKİNESİNİZİ NASIL KULLANACAKSINIZ?**

Tost makinenizi ilk kez kullanmadan önce, üzerindeki her türlü tanıtım etiketi ve ambalaj malzemesini sökün ve pişirme plakalarının temiz olup olmadığını kontrol edin. Gerekliyse, nemli bir bezle pişirme plakalarını silerek temizleyin. En iyi sonuçları elde edebilmek için, yapışmaz özellikteki plakaların üzerine bir çay kaşığı kadar bitkisel

yayın ve emici bir havlu ile fazla yağı emdirin.

### **Kullanım Talimatları**

Elektrik kablosunu tamamen düz bir şekilde açın ve elektrik fişini topraklı bir duvar prizine takın.

+ Damlama tepsisinin ızgaraya doğru bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun.

+ Izgarayı düz ve kuru bir zemine yerleştirin.

+ "Zamanlama" düğmesini seçilen zamana veya açık konuma; "Sıcaklık" düğmesini ise seçilen sıcaklık konumuna çevirin. Bu işlemin ardından her iki düğmenin altında da mavi renkte gösterge ışığı yanacaktır.

+ Izgaranın önceden ısıtıldığından ve mavi renkli gösterge ışığının yandığından emin olun.

+ Üst pişirme plakasını kapattıktan sonra, plakanın sağ tarafında bulunan, ayarlanabilir "Yükseklik Sabitleme" düğmesini "AÇIK/OPEN" konumuna getirin.

+ Üst pişirme plakasını 105 derecelik bir konuma açmak için kulpu kullanın.

+ Yiyecekleri alt pişirme plakasına yerleştirin.

+ Üst pişirme plakasını kapatmak için kulpu kullanın.



**Tost makineniz ideal pişirme sonuçları elde etmek üzere tasarlanan iki özelliğe sahiptir:**

**+ Ayarlanabilir sabit olmayan üst pişirme plakası:**

Üst pişirme plakası hareketlidir ve yiyeceklerin üzerine yatay olarak yerleştirilebilir. Bu özellik, yiyeceklerin alt ve üst kısımlarının eşit şekilde pişmesine olanak sağlar.

**Not:** Ayrıca, üst pişirme plakasının yiyeceklerin üzerinde hareket etmesine izin vererek eritme peynirli tarifler başta olmak üzere, birçok yiyeceği hazırlayabilirsiniz.

**+ Ayarlanabilir yükseklik kontrolü:**

Bu özellik, balık gibi hassas yiyeceklerin pişirilmesinde üst plakanın ağırlığını azaltacak ve artizan ekmeği gibi değişken kalınlıktaki yiyeceklerin pişirilmesi için mükemmel bir seçenek sunacaktır. Üst plakanın sağ tarafında bulunan "Yükseklik Sabitleme" düğmesi, üst pişirme plakasını alt pişirme plakasının üzerinde farklı konumlarda sabitler.

Ayarlanabilir Yükseklik Kontrolünün" ayarlanması için, üst pişirme plakasını kaldırmak için kulpu kullanın ve aynı anda "Ayarlanabilir Yükseklik Sabitleme" düğmesini istediğiniz yüksekliğe doğru kaydırın. "Ayarlanabilir Yükseklik Sabitleme" düğmesi uygun kademeye denk geldiğinde üst pişirme plakasını yavaşça indirin.

**Not:** Yiyecekler piştiğinde, ısıya dayanıklı plastik veya tahta kaplar kullanarak pişirme plakalarından çıkartın.

## **AÇIK IZGARA ŞEKLİNDE KULLANIMI**

Elektrik kablosunu tamamen düz bir şekilde açın ve elektrik fişini topraklı bir duvar prizine takın.

- + Damlama tepsisinin, ızgaraya doğru bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun.
- + Izgarayı düz ve kuru bir zemine yerleştirin.

- + Zamanlama” düğmesini seçilen zamana veya açık konuma; “Sıcaklık” düğmesini ise seçilen sıcaklık konumuna çevirin. Bu işlemin ardından her iki düğmenin altında da mavi renkte gösterge ışığı yanacaktır.
  - + Izgaranın önceden ısıtıldığından ve mavi renkli gösterge ışığının yandığından emin olun.
  - + Üst pişirme plakasını kapattıktan sonra, plakanın sağ tarafında bulunan, ayarlanabilir “Yükseklik Sabitleme” düğmesini “AÇIK/OPEN” konumuna getirin.
  - + Bir elinizle kulpu tutarken, diğer elinizle ayarlanabilir “Yükseklik Sabitleme” düğmesini kendinize doğru çekerek, tost makinenizi açık ızgara konumuna getirin.
  - + Yükseklik Sabitleme” düğmesini ileri doğru çekmeye devam edin ve aynı anda açmak için kolu kaldırın.
  - + Ardından üst plakayı yavaşça yatay açık ızgara konumuna indirin.
  - + Yiyecekleri pişirme plakalarından birine veya her ikisine birden yerleştirin.
- Not:** Yiyecekler piştiğinde, ısıya dayanıklı plastik veya tahta kaplar kullanarak, pişirme plakalarından çıkartınız.

## **TOST MAKİNESİZİ NASIL TEMİZLEYECEKSİNİZ?**

Temizlik işlemleri öncesinde tost makinenizin fişini prizden çekin ve soğumasını bekleyin. Hafif ılık haldeyken temizlik işlemleri daha kolay olacaktır. Temizlik için tost makinenizi sökmeniz gerekmez.

**Not:** Tost makinenizi temizledikten sonra, kullanmaya başlamak için tamamen kurummasını bekleyin. Tamamen kurumadan çalıştırmanız; tost makinenizin arızalanmasına ve yaralanmanıza sebep olabilir.

- + Tost makinenizin dış gövdesini nemli bir sünger yardımıyla temizleyin. Her kullanım sonrası damlama tepsisini dışarıya doğru çekin ve içindekileri boşaltın.
- + Damlama tepsisini yumuşak, nemli bir sünger yardımıyla ılık sabunlu su ile yıkayın.
- + Damlama tepsisini kuru bir bez yardımıyla kurulayın.
- + Yiyecek kalıntılarının temizlenmesi için pişirme plakalarını yumuşak bir bez kullanarak temizleyin.

- + Zamanlama” düğmesini seçilen zamana veya açık konuma; “Sıcaklık” düğmesini ise seçilen sıcaklık konumuna çevirin. Bu işlemin ardından her iki düğmenin altında da mavi renkte gösterge ışığı yanacaktır.
  - + Izgaranın önceden ısıtıldığından ve mavi renkli gösterge ışığının yandığından emin olun.
  - + Üst pişirme plakasını kapattıktan sonra, plakanın sağ tarafında bulunan, ayarlanabilir “Yükseklik Sabitleme” düğmesini “AÇIK/OPEN” konumuna getirin.
  - + Bir elinizle kulpu tutarken, diğer elinizle ayarlanabilir “Yükseklik Sabitleme” düğmesini kendinize doğru çekerek, tost makinenizi açık ızgara konumuna getirin.
  - + Yükseklik Sabitleme” düğmesini ileri doğru çekmeye devam edin ve aynı anda açmak için kolu kaldırın.
  - + Ardından üst plakayı yavaşça yatay açık ızgara konumuna indirin.
  - + Yiyecekleri pişirme plakalarından birine veya her ikisine birden yerleştirin.
- Not:** Yiyecekler piştiğinde, ısıya dayanıklı plastik veya tahta kaplar kullanarak, pişirme plakalarından çıkartınız.

## **TOST MAKİNESİZİ NASIL TEMİZLEYECEKSİNİZ?**

Temizlik işlemleri öncesinde tost makinenizin fişini prizden çekin ve soğumasını bekleyin. Hafif ılık haldeyken temizlik işlemleri daha kolay olacaktır. Temizlik için tost makinenizi sökmeniz gerekmez.

**Not:** Tost makinenizi temizledikten sonra, kullanmaya başlamak için tamamen kurummasını bekleyin. Tamamen kurumadan çalıştırmanız; tost makinenizin arızalanmasına ve yaralanmanıza sebep olabilir.

- + Tost makinenizin dış gövdesini nemli bir sünger yardımıyla temizleyin. Her kullanım sonrası damlama tepsisini dışarıya doğru çekin ve içindekileri boşaltın.
- + Damlama tepsisini yumuşak, nemli bir sünger yardımıyla ılık sabunlu su ile yıkayın.
- + Damlama tepsisini kuru bir bez yardımıyla kurulayın.
- + Yiyecek kalıntılarının temizlenmesi için pişirme plakalarını yumuşak bir bez kullanarak temizleyin.

- + Pişirme plakalarını sıcak sabunlu suda yumuşak, nemli bir sünger yardımıyla temizleyin.
- + Izgara pişirme plakalarının ve damlama tepsisinin temiz ve kuru olduğundan, damlama tepsisinin ızgaraya doğru bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun.
- + Ayarlanabilir Yükseklik Sabitleme” düğmesini “LOCK/KİLİT” konumuna kaydırarak pişirme plakalarını birbiriyle kilitleyebilirsiniz.
- + Elektrik kablosunu ızgaranın arkasında bulunan kablo yuvasına dolayınız.
- + Temizlik için asla aşındırıcı temizlik maddeleri veya ovma teli ve bıçak benzeri keskin cisimler kullanmayın.

**Not:** Yaralanma riskine karşı, tost makinenizi suya veya diğer başka sıvılara daldırmayın.

## **EN LEZZETLİ TARIFLERİNİZİ GÜVENLE PIŞİRMEK İÇİN BİRKAÇ ÖNERİ**

Taze veya tamamen çözülmüş gıdaların işleme sıcaklığı yaklaşık 2-3 dakika; pişirme süresi ise yaklaşık 5-6 dakikadır. Dondurulmuş deniz ürünleri için bu süreye 2-3 dakika; dondurulmuş et ürünleri içinse 3-6 dakika ekleyebilirsiniz.

+ Bu sürelerin, kesim kalınlığına ve yiyeceğin yoğunluğuna bağlı olarak değişebileceğini unutmayın. Yemeği servis etmeden önce yiyeceklerin tamamen piştiğinden emin olun. Eğer pişmemişse, yeteri kadar pişirmeye devam edin.

Kıyma, hamburger, et, tavuk ve benzeri yiyecekleri, suları berraklaşana kadar pişirin. Balıklarınıza opak bir görünüm kazanana kadar pişirmeniz yetecektir.

**Not:** Paketli gıdaları pişirmeden önce, ambalaj veya etiketlerin üzerinde yazılı olan tüm talimatlara dikkat etmeyi unutmayın

# GRILLIANT 1342H

Model No	Grilliant 1342H
Güç	2000W
Gerilim	220-240V 50-60 Hz

İthalatçı / Üretici firma teknik özelliklerde haber vermeden değişiklik yapma hakkını saklı tutar.



Bu cihaz WEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardan oluştuğu için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu tost makinesinin geri dönüşümünü sağlamak için Homend Müşteri Hizmetleri'ne başvurunuz.

**Homend Elektronik Day. Tük. Cihazları San. ve Tic. A.Ş.**

Cumhuriyet Mah. Yeni Yol 1 Sok. Now Bomonti Apt. No: 2/12

Tel: 0850 222 32 45

Yetkili servislerimize [www.homend.com.tr](http://www.homend.com.tr)'den ulaşabilirsiniz.

**Yetkili Servis Listesi**



[homend.com.tr](http://homend.com.tr)

# Size Őimdi anlatacaklarımıza kayıtsız kalamayacaksınız.

Tebrik ederiz, bu Őrũnũ satın alarak iyi bir hizmet almaya hak kazandınız. Őimdiki adım, birbirimizi biraz daha iyi tanımak. Tũrkiye'nin her yerinden, gũnũn her saati bize ulaşabilecekiniz telefon numaramız: **0850 222 32 45**. Sizin için uygun olan en kısa zamanda bize bir telefon açın, ũrũnũnũzũ kaydedelim. Bŕylece sonraki gũnlerde bizi aradığınızda kendinizi tekrar tekrar tanıtmak zorunda kalmayın, ayrıcalıklı hizmetlerimizden yararlanmaya hemen başlayın.



## **GARANTİ BELGESİ İSTEMEYİZ.**

Aldığınız Homend ũrũnũnũ, **homend.com.tr**'den kaydederseniz, size garanti belgesi dahil hiçbir belge sormayız. Bŕylece kutu, garanti belgesi, fiş ya da fatura saklama derdini ortadan kaldırırız.



## **48 SAATTE ÖZŪM.**

Servisimize gelen ũrũnũ en hızlı Şekilde sağlığına kavuşturmak isteriz. Yedek parçaları depomuzda varsa, kargo teslimat sũresi hariç **48 saate** sorunu ŕzeriz.



## **EVE SERVİS ŪCRETSİZ.**

Bir Homend ũrũnũnũ servisimize ulaştırmak için **0850 222 32 45**'ten aldığınız kodla ũrũnũ kargoya verin, servis işlemi bittikten sonra istediğiniz yere teslim edelim. Ūstelik kargo ũcreti talep etmeyelim.

[homend.com.tr](http://homend.com.tr)